



Benvolgut/uda,

Des de la Direcció volem donar-li la benvinguda i esperem que gaudeixi d'una estada agradable a l'Hotel Mas la Ferreria.

Tot l'equip de l'Hotel està a la seva disposició, per oferir-li una estada de màxima qualitat i confort.

A continuació trobarà informació sobre els serveis de l'Hotel.

Atentament,

Bienvenido/ida

Des de la Dirección queremos darle la bienvenida y esperamos que disfrute de una agradable estancia en el Hotel Mas la Ferreria.

Todo el equipo del Hotel está a su disposición, para ofrecerle una estancia de máxima calidad y confort.

A continuación, encontrará información de los distintos servicios del Hotel.

Atentamente,

Dear Sir or Madam,

From the Management we want to welcome you and hope you enjoy a pleasant stay at Hotel Mas la Ferreria.

The entire team of the Hotel will make sure that you have a stay of maximum quality and comfort.

Below you will find information about the services of the Hotel.

Yours faithfully,

Equip de Direcció

Equipo de Dirección

The Management Team

Història — natura — relax

HOTEL —————— MAS

La Ferreria

S.XIV

INFORMACIÓ / INFORMACIÓN / INFORMATION

Telèfon de recepció / Teléfono de recepción / Reception phone

- Marqueu 100, per parlar-hi directament.
- Marque 100, para hablar directamente.
- Dial 100 to speak directly.

Horaris recepció / Horario recepción / Contact phone

- La recepció romandrà tancada de les 00h a 7.45h del matí.

El telèfon de contacte per emergències serà el 669 16 30 89 (trucar o Whatsapp) o el 972 29 13 45.

- La recepción estará cerrada de las 00h a 7.45h de la mañana.

El teléfono de contacto para emergencias será el 669 16 30 89 (llamar o Whatsapp) o el 972 29 13 45.

- The reception will be closed from 00h to 7.45h in the morning.

The contact number for emergencies will be 669 16 30 89 (Call or send a Whatsapp) or 972 29 13 45.

Wifi

- Xarxa / Red / Net: Hotel Ferreria
- Contrasenya / Contraseña / Password: bianya1234



història — natura — repos

HOTEL —————— **La** —————— MAS

Ferreria

S.XIV

Horaris esmorzar i sopar / Horarios desayuno y cena / Breakfast and dinner hours

Els hi comunicuem que actualment, oferim dos torns per sopar i esmorzar:

Sopar (Primer torn a les 20:00h, i segon torn a les 21:30h)

Esmorzar (Primer torn a les 8:30h, i segon torn a les 9:45h)

* Per esmorzar a l'habitació, cal encarregar-ho el dia abans a recepció, i marcar horari.

Càrrec addicional 15€.

Les comunicamos que actualmente, ofrecemos dos turnos para cena y desayuno:

Cena (Primer turno a las 20:00h, y segundo turno a las 21:30h)

Desayuno (Primer turno a las 8:30h, y segundo turno a las 9:45h)

* Para desayunar en la habitación, es necesario reservar el día antes en la recepción y marcar horario.

Cargo adicional 15€.

We inform you that we currently offer two shifts for dinner and breakfast

Dinner (First shift at 8:00 p.m., and second shift at 9:30 p.m.)

Breakfast (First shift at 8:30 a.m., and second shift at 9:45 a.m.)

* To have breakfast in the room, you must order it the day before at Reception, and set the time.

Additional charge of 15€.

Servei habitacions / Servicio habitaciones / Room service

- 8h a 00 h

Pícnic / Pícnic / Takeaway picnic

- Cal encarregar-ho a recepció el dia abans.
- Es necesario reservarlo en recepción el día antes.
- You must order it the day before at the Reception.

Tovalloles / Toallas / Towels

- Si volen que es canviïn les tovalloles, cal deixar-les al terra. A recepció els hi facilitarem tovalloles per a la piscina.
- Si quieren que se cambien las toallas, hay que dejarlas en el suelo. En recepción les facilitaremos toallas para la piscina.
- If you want towels to be changed, leave them on the floor. Reception will provide towels for the swimming pool.

HOTEL —————— **La** —————— MAS

Ferreria

S.XIV

Entrades / Entradas / Check in

- De les 16h a les 22h.
- De las 16h a las 22h.
- From 16h to 22h.

Sortides / Salidas / Check out

- Fins a les 12 h del migdia.
- Hasta las 12 del mediodía.
- Until 12 noon.

Late check out

- De 12h a 14h es pot fer ús de les zones comunes. Si es vol seguir fer ús de l'habitació, cal afegir un plus de 30€ per hora (possible ampliar de les 12 a 14 hores).
- De 12h a 14h se puede hacer uso de las zonas comunes. Si quiere seguir haciendo uso de la habitación, se añadirá un plus de 30€ por hora (possible ampliar de las 12h a 14h).
- From 12h to 14h you can make use of the common areas. If you wish to continue using the room, you must add an extra 30€ per hour (possible to extend from 12h to 14h).

Piscina / Piscina / Swimming pool

- Aigua tractada amb sal, de manera natural, respectuosa amb la pell, ulls i cabells.
- Agua tratada con sal, de forma natural, respetuosa con la piel, ojos y cabellos.
- Water naturally treated with salt, respectful with the skin, eyes and hair.



Horari piscina / Horario piscina / Hour swimming pool

- Horari de 10h a 22h.
- Horario de 10h a 22h.
- Hours from 10h to 22h.

Historia — natura — repos

HOTEL —————— **La** —————— MAS

Ferreria

S.XIV

Característiques habitació / Características habitación / Room description

- La Ferreria compta amb nou habitacions singulars i confortables, amb amplis llits de 160 x 200 cm amb matalassos de viscoelàstica, dutxes rainshower, roba de llit de cotó egipci i confort ecològic.
- La Ferreria cuenta con nueve habitaciones singulares y confortables, con amplias camas de 160 x 200 cm colchón de viscoelástica, duchas rainshower, ropa de cama de algodón egipcio y confort ecológico.
- La Ferreria has nine unique and comfortable rooms, with 160 x 200 cm King size beds with memory foam mattresses, rainshower showers, Egyptian cotton linens and ecological comfort.

Calefacció i climatització / Calefacción y climatización / Heating and air conditioning

- Cada habitació disposa d'un termòstat que el client pot regular. A cada habitació hi ha també sistema de ventilació i aire, amb un segon termòstat per regular la temperatura.
- Cada habitación dispone de un termostato que el cliente puede regular. En cada habitación hay también un sistema de ventilación y aire, con un segundo termostato para regular la temperatura.
- Each room has a thermostat that the client can adjust. Each room also has a ventilation and air system, with a second thermostat to regulate the temperature.

Informació turística / Información turística / Tourist information

- Pot demanar-la a recepció.
- Puede solicitarla en recepción.
- Can be requested at reception.



Historia — natura — repos
